S/1997/1
2 January 1997

مجلس الأمن



رسالة مؤرخة ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ موجهة
إلى الأمين العام من الممثل الدائم للعراق
لدى الأمم المتحدة

بناء على توجيهات من حكومتي أود أن أعلم سيادتكم بالأعمال الاستفزازية التي تقوم بها السفن الحربية الأمريكية ضد السفن المدنية العراقية وكما يأتي:

١ - في الساعة ١٢/٠٠ من يوم ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ قامت الفرقاطة الأمريكية (ستيغن غروفن) بإنزال عشرة أشخاص يحملون مسدسات شخصية بواسطة زورق مطاطي وصعدوا على الساحبتين العراقيتين (٧ نيسان) و (الوحدة) أثناء قيامهما بقطر الحفار العراقي (المربد) في موقع يبعد مسافة خمسة أميال بحرية جنوب شرق ميناء البكر وقاموا بتفتيش الساحبتين والحفار تفتيشاً دقيقاً استمر لغاية الساعة ١٦/٠٠ من اليوم نفسه.

٢ - وفي الساعة ١٦/١٥ من اليوم نفسه توجه نفس الزورق المطاطي والأشخاص إلى سفينة الصيد العراقية (الزبيدي) أثناء قيامها بالصيد في المنطقة المذكورة أعلاه وصعدوا على ظهر السفينة وقاموا بتجميع طاقمها في المقدمة وتفتيش السفينة وأخذ عينة من وقودها. وفي الساعة ١٧/٥٠ من اليوم نفسه انتهت عملية التفتيش ومغادرة الأفراد السفينة.

أرجو من سيادتكم التدخل لدى حكومة الولايات المتحدة، بما تمليه عليه مسؤوليتكم وفقاً لميثاق الأمم المتحدة، لمنع وعدم تكرار هذه الأعمال الاستفزازية التي تقوم بها السفن الحربية الأمريكية ضد السفن المدنية العراقية باعتبارها أعمال عدوانية مخالفة لميثاق الأمم المتحدة ولأحكام القانون الدولي العام.

كما تؤكد حق جمهورية العراق الثابت قانوناً بالتعويض عن الأضرار التي أصابت ممتلكاتها جراء هذه الأعمال الأمريكية غير المبررة. طبقاً لمبدأ المسؤولية الدولية.

سأغدو ممتناً لو تفضلتم بتوزيع هذه الرسالة واعتبارها وثيقة من وثائق مجلس الأمن.

(توقيع) نزار حمدون
السفير
الممثل الدائم